

أتراكس® ATARAX

هيدروكلوريد هيدروكسيزين.

الحيوات والأشكال الصيدلانية وقوتها

الأشكال الصيدلانية التي تؤخذ عن طريق الفم

- علبية تحتوي على ٢٥ قرص مغلف ١٠ ملغم من هيدروكلوريد الهيدروكسيزين.
- علبية تحتوي على ٢٥ قرص مغلف ٢٥ ملغم من هيدروكلوريد الهيدروكسيزين.
- زجاجة تحتوي على ٢٠٠ مل شراب بمعدل ١٠ ملغم من هيدروكلوريد الهيدروكسيزين لكل ٥ مل.

أشكال أخرى متوفرة:

- علبية تحتوي على ١٠ و٢٠ قرص مغلف عيار ١٠٠ ملغم من هيدروكلوريد الهيدروكسيزين

طريقة الاستعمال:

عن طريق الفم.

التركيب:

- * أقراص مغلفة عيار ١٠ ملغم: ديهيدروكلوريد الهيدروكسيزين ١٠ ملغم - اميل ميد - كالسيوم ستيرات - لاكتيت - بوليفيدون - تالك: كمية كافية لحبة مضغوطة واحدة- ديمثيلامينأثيل - بوليميتاكرليك - ماكروجول ٦٠٠٠ - تالك - تينان ديوكسيد.
- * أقراص مغلفة عيار ٢٥ ملغم: ديهيدروكلوريد الهيدروكسيزين ٢٥ ملغم - سيليك - كولويدال انهيدرايس - سليولوز مايكروكريستال - لاكتيت- ماغنيسيوم ستيريات كمية كافية لحبة مضغوطة واحدة - اوبادري واي - ١ - ٧٠٠٠ - ديوكسيدتيتان - هيدروكسيميثيل السليولوز - ماكروجول ٤٠٠.
- * شراب ٠.٢٪ هيدروكلوريد الهيدوكسيزين ٢ ملغم - ميثنول - بنزوات الصوديوم - سكر - ايثانول - فانكتيت كوريل افيل اودريف (ديروج ٤٢/٦٦) مطهر مائي كمية تضاف بالملييلتر.

المجموعة الدوائية:

انكسبوليتيك.

انتبهيستامينك (مضاد هستامين)

الصانع:

يو سي بي اس. ايه، قسم الأدوية، تشيمن دو فورست، بي - ١٤٢٠ برين لالويد - بلجيكا.

لأجل GlaxoSmithKline Export Limited.

دواعي السّعمال: نظراً لكون الدواء مهدأ وملطفأ ومضاداً للهيستامين فإن أتراكس يستعمل:-

- لتخفيف أعراض الفلق.
- علاج قبل التخدير العام.
- علاج أعراض الحكّة الناتجة عن الحساسية.

موانع الإستعمال:

يمكن زيادة تأثير أتراكس بواسطة المواد الخافضة للمؤثرات على الجهاز العصبي المركزي كالمخدرات والمسكنات غير المخدرة، الباربيوريت والكحول. ويجب تفادي تناول المنزامن أو تخفيف الجرعة. عند تناول أدوية مضادة للتخثير يوصى بمراقبة وقف التزيف عند بدء العلاج.

يمكن أن يتداخل إستعمال أتراكس مع القياس البولي ل ١٧ - هيدروكسيكورتيكسترويدز.

تحذيرات خاصة:

نظراً لفاعلية أتراكس ضد افراز الكولين فإنه يستعمل مع الحذر بالنسبة للمرضى المصابين بالجلوكوما (زرقة العين) أو إلتهاب البروستات انسداد الأمعاء أو المسالك البولية ومضادات انزيم الأحماض الأمينية المؤكسدة.

يجب التوقف عن العلاج لمدة لا تقل عن أسبوع عند إجراء فحوصات الحساية الجلدية.

الحمل والرضاعة:

عند استعمال الدواء بجرعات أكبر من الجرعات الدوائية التي يتناولها الإنسان، وجد الهيدروكسيزين بأنه يتسبب في تشوهات خلقية لدى الفئران، الجرذان والأرانب.

على الرغم من ذلك، فإن البيانات السريرية المتوفرة بالنسبة للإنسان غير كافية لضمان السلامة أثناء فترة الحمل.

وفي إحدى الدراسات اقترن تناول الدواء أثناء الحمل بنقص النمو لدى الأطفال من سن ٥ سنوات.



لقد تم التبليغ عن عدد معين من الحالات بخصوص أطفال حديثي الولادة يعانون كثرة النوم بعد الولادة، وهم الذين تناولت أمهاتهم هيدروكسيزين أثناء المخاض.

لهذه الأسباب يجب عدم تناول الهيدروكسيزين أثناء فترة الحمل، إلا إذا رأى الطبيب المعالج أن نسبة الفائدة إلى الخطورة هو لمنفعة الجنين. يوصى بعدم استعمال الهيدروكسيزين أثناء المخاض.

ونظراً لعدم وجود بيانات حول إختلاط الهيدروكسيزين في حليب الأم، يوصى بعدم إعطاء هذا الدواء للنساء المرضعات.

قيادة السيارة وتشغيل الماكائن:

إن الشعور بالتعاس والدوخة أثناء الأيام الأولى من العلاج يمثل خطراً عند قياده السيارة أو تشغيل الآلات الخطرة. ويجب تحذير المرضى من استعمال العقاقير أو الأطعمة التي تؤثر على الجهاز العصبي المركزي وخاصة الكحول بالترامن مع استعمال الدواء.

تعليمات الإستعمال:

احتياطات تناول الدواء:

الكبار:

في علاج أعراض الفلق:

٥٠ إلى ١٠٠ ملغم في اليوم: أما قرصين إلى ٤ أقراص عيار ٢٥ ملغم في اليوم أو ٢/١ (نصف قرص) إلى قرص واحد عيار ١٠٠ ملغم مساء عند النوم، إذا كان الفلق على شكل أرق بشكل رئيسي.

في العلاج قبل التخدير العام:

١٠٠ إلى ٢٠٠ ملغم في اليوم: أما قرص أو قرصين عيار ١٠٠ ملغم عند النوم في الليلة التي تسبق العملية الجراحية.

في علاج أعراض الحكّة الناتجة عن الحساسية:

١٠٠ إلى ١٠٠ ملغم في اليوم: من ٣ أقراص عيار ١٠ ملغم إلى ٤ أقراص عيار ٢٥ ملغم في اليوم.

الأطفال من عمر ٣٠ شهر إلى ١٥ سنة:

يجب ضبط الجرعة حسب وزن الجسم على أساس ١ ملغم لكل كيلوغرام في اليوم.

يفضل استعمال الشراب بمعدل ملعقة شاي = ١٠ ملغم.

القرص عيار ١٠٠ ملغم غير مناسبة للأطفال

نظراً لتفاوت استجابة المرضى لدواء اتراكس فإنه يوصى للمرضى كبار السن للبدء بالعلاج بجرعات منخفضة وزيادتها بعد ذلك تدريجياً لحين الحصول على الجرعة المناسبة. يجب ملاءمة الجرعة طبياً لاستجابة المريض للعلاج. للحصول على تأثير قصير الأمد، يجب تخفيض الجرعة بمقدار النصف. ينطبق ذلك في حالة الفصور الكلوي.

الجرعة الزائدة:

أكثر المظاهر شيوعاً للجرعة الزائدة هو التهدئة ابناء من التعاس مصحوباً بالدوخة إلى النوم العميق أو الطويل. لا يوجد هناك أي علاج مضاد سمي محدد.

للسيطرة على فرط الجرعة يجب أن يكون معلوماً أن العقاقير الأخرى وخاصة الخافضة للجهاز العصبي المركزي ربما يكون قد تم تناولها. وإذا لم يتم التقيؤ تلقائياً فيجب حت التقيؤ.

ينبغي بذل العناية والمراقبة المتكررة للعلامات الحيوية والملاحظة الدقيقة للمريض.

في الحالات الحادة، يجب القيام بمراقبة الاتعاش ويوصى بإدخال المريض المستشفى ويجب عدم استخدام اينفغراين.

من المشكوك فيه أن يكون لدبلةز الدم أي فائدة في علاج الجرعات الزائدة، مع ذلك، إذا تم تناول عناصر أخرى مثل الباربيتيورات بشكل متقطع، فإنه قد يوصى بإجراء دبلةز للدم. وعلى العكس من ذلك فإن ارواء الدم خارج الجسم بالفحم المنشط قد يفيد في حالات فرط الجرعة الحاد.

يجوز قياس مقدار الهيدروكسيزين في السوائل الحيوية.

الآثار غير المرغوب فيها:

في الجرعات العادية:

- الشعور بالتهدئة والتعاس أو الدوخة الزائدة نتيجة تأثيره الخافض على الجهاز العصبي المركزي.
- جفاف الفم واحتمال احتباس البول نظراً لأثره المضاد للفعل الكولينبي.

بالنسبة للمرضى الحساسين أو عند استعمال جرعات أعلى مما ينصح به فقد تم الإبلاغ عن نشاط الحركة اللا إرادية مصحوباً باضطرابات في تناسق الحركة واختلاجات.

لم يتم ملاحظة أي أعراض انسحاب متزامنة عند وقف العلاج.

التخزين:

يحفظ في درجة حرارة أقل من ٢٥ درجة مئوية وفي مكان جاف (الأقراص فقط).

تاريخ إنتهاء الصلاحية:

يجب الإنتباه إلى تاريخ إنتهاء الصلاحية. وهو مبين على الغلاف بعد كلمة "إنتهاء الصلاحية".

تاريخ آخر مراجعة: يونيو ٢٠٠٢

في حال حدوث أي شكوى يرجى ذكر رقم التشغيل المبين على الغلاف.

هذا الدواء

- الدواء مستحضر يؤثر على صحتك واستهلاكه خلافاً للتعليمات يعرضك للخطر.
- اتبع بدقة وصفة الطبيب وطريقة الإستعمال المنصوص عليها وتعليمات الصيدلاني الذي صرفها لك.
- الطبيب والصيدلاني هما الخبيران بالدواء وينفعه وضرره.
- لا تقطع مدة العلاج المحددة لك من تلقاء نفسك.
- لا تكرر صرف الدواء بدون وصفة طبية.

لا تترك الأدوية في متناول أيدي الأطفال.

مجلس وزراء الصحة العرب

واتحاد الصيدالة العرب